



www.FGWilson.com

P65-1



Image à titre d'illustration uniquement.

Puissances

Modèle de groupe	Continue*	Secours*
380-415V, 50Hz	60,0 kVA / 48,0 kW	65,0 kVA / 52,0 kW
480V, 60 Hz	68,8 kVA / 55,0 kW	75,0 kVA / 60,0 kW

Puissance sous Cos Phi 0,8

Puissance continue

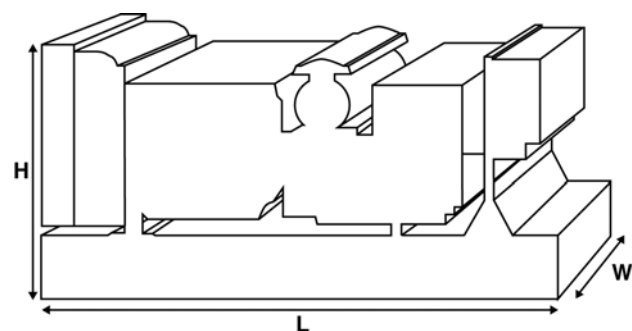
Ces puissances s'appliquent à la fourniture d'énergie électrique continue (à une charge variable) en lieu et place du secteur. Aucune limitation du nombre d'heures de fonctionnement par an ; ce modèle peut assurer une surcharge de 10 % pendant une heure toutes les douze heures.

Puissance secours

Ces puissances s'appliquent à la fourniture d'énergie électrique continue (à une charge variable) en cas de panne du secteur. Aucune surcharge n'est permise sur ces puissances. L'alternateur sur ce modèle est classé selon la puissance continue de pointe (définition ISO 8528-3).

Conditions de référence standard

Remarque : Conditions de référence standard : température d'air en entrée 25°C (77°F) humidité relative 30 % à 100 m (328 ft) au-dessus du niveau de la mer. Données de consommation de carburant à pleine charge avec un fioul de densité 0,85 (BS 2869: 1998, classe A2).



Valeurs nominales et performances

Marque et modèle de moteur :	Perkins 1103A-33TG2	
Alternateur fabriqué pour FG Wilson par. :	Leroy Somer	
Modèle alternateur :	LL2014H	
Tableau de commande :	1002T	
Type de châssis :	Fbc2 - (08Hr)	
Type/calibre du disjoncteur :	3 Pole MCB / 3 Pole MCCB	
Fréquence :	50 Hz	60 Hz
Vitesse moteur : tr/min	1500	1800
Capacité du réservoir carburant : l (gallons)	219 (57,9)	
Consommation de carburant: l/h (gallons/h)		
- Continue	13,8 (3,6)	15,9 (4,2)
- Secours	15,1 (4,0)	17,4 (4,6)

Options disponibles

FG Wilson propose une gamme d'accessoires en option pour adapter nos groupes électrogènes à vos besoins. Ces options comprennent :

- l'amélioration pour la certification CE ;
- une vaste gamme de capots insonorisés ;
- divers coffrets de commande et de synchronisation pour les groupes électrogènes ;
- des alarmes et des dispositifs d'arrêt supplémentaires ;
- une sélection de silencieux d'échappement.

Pour obtenir plus d'informations sur tous les accessoires de base et en option pour ce produit, veuillez contacter votre concessionnaire local ou vous rendre sur : www.FGWilson.com

Dimensions et poids

Longueur (L) mm (in)	Largeur (W) mm (in)	Hauteur (H) mm (in)	Net kg (lb)	Brut kg (lb)
1925 (75,8)	1120 (44,1)	1361 (53,6)	967 (2131)	980 (2161)
Net = Avec huile			Brut = Avec huile et liquide de refroidissement	

Spécifications conformes aux normes ISO 8528, ISO 3046, CEI 60034, BS 5000 et NEMA MG-1/22. Le groupe électrogène photographié peut inclure des accessoires en option.

FG Wilson possède des usines de fabrication dans les pays suivants
Irlande du Nord • Brésil • Chine • Inde • États-Unis

De son siège social en Irlande du Nord, FG Wilson opère via un réseau mondial de distributeurs. Pour entrer en contact avec votre point de vente local, consultez notre site : www.FGWilson.com

Données techniques moteur		
Nombre de cylindres / disposition :	3 / En ligne	
Cycle :	4 Temps	
Alésage/course : mm (in)	105,0 (4,1)/127,0 (5,0)	
Admission d'air :	Suralimente	
Type de refroidissement :	Eau	
Type de régulation de vitesse :	Mécanique	
Classe de régulation de vitesse :	ISO 8528 G2	
Taux de compression :	17.25:1	
Cylindrée : l (in³)	3,3 (201,4)	
Moment d'inertie : kg/m² (lb/in²)	1,14 (3896)	
Système électrique moteur :		
- Tension/masse	12/Négatif	
- Intensité du chargeur de batterie	65	
Poids : kg (lb)	- Net	420 (926)
	- Brut	438 (966)

Performances	50 Hz	60 Hz
Vitesse moteur : tr/min	1500	1800
Puissance brute moteur : kW (hp)		
- Continue	55,0 (74,0)	63,3 (85,0)
- Secours	60,5 (81,0)	69,6 (93,0)
Pression moyenne effective : kPa (psi)		
- Continue	1333,0 (193,4)	1279,0 (185,5)
- Secours	1467,0 (212,8)	1407,0 (204,0)

Carburant				
Type de filtre :	Cartouche interchangeable			
Carburant recommandé :	Gasoil Classe A2			
Consommation : l/h (gallons/h)				
	110%	100%	75%	50%
Continue	Charge	Charge	Charge	Charge
50 Hz	15,1 (4,0)	13,8 (3,6)	10,3 (2,7)	7,3 (1,9)
60 Hz	17,4 (4,6)	15,9 (4,2)	12,0 (3,2)	8,8 (2,3)
	110%	100%	75%	50%
Secours	Charge	Charge	Charge	Charge
50 Hz		15,1 (4,0)	11,1 (2,9)	7,7 (2,0)
60 Hz		17,4 (4,6)	13,0 (3,4)	9,3 (2,5)

(Pour un gasoil de densité 0,84 conforme à BS2869, classe A2)

Air	50 Hz	60 Hz
Type de filtre à air :	Cartouche interchangeable	
Débit d'air de combustion : m³/min (cfm)		
- Continue	3,8 (134)	4,7 (166)
- Secours	3,9 (138)	4,9 (173)
Contre-pression maximum air d'admission : kPa (H ₂ O)	8,0 (32,1)	8,0 (32,1)

Refroidissement	50 Hz	60 Hz
Capacité du circuit de refroidissement : l (US gal)	10,2 (2,7)	10,2 (2,7)
Type de pompe à eau :	Centrifuge	
Chaleur rejetée par le circuit de refroidissement :		
kW (Btu/min)	- Continue	35,2 (2002)
	- Secours	37,7 (2144)
Puissance rayonnée : Chaleur rayonnée par le moteur et l'alternateur		
kW (Btu/min)	- Continue	15,1 (859)
	- Secours	16,8 (955)

Puissance ventilateur du radiateur : kW (hp)	1,0 (1,3)	1,7 (2,3)
Débit d'air de refroidissement radiateur : m³/min (cfm)	110,4 (3899)	145,8 (5149)
Contre-pression disponible après radiateur : Pa (in H ₂ O)	120 (0,5)	120 (0,5)

Système de refroidissement conçu pour fonctionner à des températures ambiantes de 50°C (122°F) max. Veuillez contacter votre concessionnaire FG Wilson pour obtenir plus d'informations sur les puissances disponibles selon les conditions du site

Lubrification	
Type filtre :	Vissant, débit entier
Capacité huile totale : l (gallons)	8,3 (2,2)
Carter d'huile : l (gallons)	7,8 (2,1)
Type d'huile :	API CG4 / CH4 15W-40
Type de refroidissement :	Eau

Échappement	50 Hz	60 Hz
Type de silencieux :	Industrial	
Modèle de silencieux et quantité :	SD80 (1)	
Pertes de charge silencieux : kPa (in Hg)	0,98 (0,289)	1,22 (0,360)
Atténuation sonore par le silencieux : dB	19	18
Contre pression max. permise : kPa (in Hg)	10,0 (3,0)	15,0 (4,4)
Débit des gaz d'échappement : m³/min (cfm)		
- Continue	10,1 (357)	11,8 (417)
- Secours	10,4 (367)	12,5 (441)
Température de gaz d'échappement : °C (°F)		
- Continue	557 (1035)	534 (993)
- Secours	571 (1060)	564 (1047)

Alternateur - Données de service	
Survitesse : tr/min	2250
Régulation de tension : (régime établi)	+/- 0.5
Forme d'onde NEMA = TIF :	50
Forme d'onde CEI = THF :	2.0%
Taux d'harmoniques total L-L/L-N :	4.0%
Interférences radio :	Suppression conforme à la norme européenne EN 61000-6
Puissance rayonnée : kW (Btu/min)	
- 50 Hz	5,8 (330)
- 60 Hz	6,9 (392)

Réactances correspondant aux groupes de puissance continue
 * Basé sur une chute de tension de 30% à un facteur de puissance 0.6.
 ** Avec option génératrice à aimant permanent ou excitation SHUNT.

Tension 60 Hz - Données techniques				
Tension	Modèle Continue :		Modèle Secours :	
	kVA	kW	kVA	kW
480/277V	68,8	55,0	75,0	60,0
220/127V	68,8	55,0	75,0	60,0
380/220V	68,7	55,0	75,0	60,0
240/120V	68,8	55,0	75,0	60,0
230/115V	68,8	55,0	75,0	60,0
440/254V	68,8	55,0	75,0	60,0
220/110V	68,7	55,0	75,0	60,0
208/120V	68,8	55,0	75,0	60,0
240/139V	68,8	55,0	75,0	60,0

Documentation

Documents disponibles : manuels d'utilisation et de maintenance et schémas de câblage.

Normes de groupes électrogènes

L'équipement est conforme aux normes suivantes : BS 5000, ISO 8528, ISO 3046, CEI 60034, NEMA MG-1.22.

La société FG Wilson est certifiée ISO 9001.

Garantie

Tous les équipements principaux sont couverts par une garantie constructeur d'un an. Les équipements de secours sont couverts par une garantie constructeur de deux ans, dans la limite de 500 heures de service par an. Pour tout complément d'information sur la garantie, merci de contacter le concessionnaire de votre région, ou de visiter notre site internet.: www.FGWilson.com.

Coordonnées du concessionnaire. :

FG Wilson possède des usines de fabrication dans les pays suivants Irlande du Nord • Brésil • Chine • Inde • États-Unis

De son siège social en Irlande du Nord, FG Wilson opère via un réseau mondial de distributeurs.
Pour entrer en contact avec votre point de vente local, consultez notre site : www.FGWilson.com